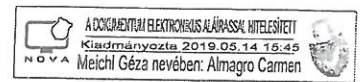


Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda  
Polgármesteri Hivatal  
Központi Iktató

Iktatószám: 10-28/

2019 MÁJ. 16 2019

előszám: 10-28/2019  
melléklet: db 21  
előadó: ee



01000/14642-3/2018. ált.



BUDAPESTI RENDŐR-FŐKAPITÁNYSÁG  
GAZDASÁGI IGAZGATÓSÁG

Szám: 01000/14642/2018. ált.

Tárgy: Támogatás elszámolása

Hív.sz: -

Ügyintéző: Kiszelyné Keczkó Eszter

Tel: 06-1/443-5000/31-191

E-mail: keczkoe@budapest.police.hu

dr. Hoffmann Tamás  
Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzat  
Polgármestere

Budapest

Tisztelt Polgármester Úr!

I/83/25/2018

Tájékoztatom, hogy a Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzat és a Budapesti Rendőr-főkapitányság között 2018. május 17-én létrejött Adományozási Szerződés alapján biztosított Támogatási összeg részletes felhasználása a mellékelt kimutatás (1. számú melléklet) szerint alakult.

Összesített kimutatás:

	Szerződésben meghatározott keret	Önkormányzat által átutalt keret	Felhasználás	Adatok Ft-ban
				Maradvány
Felhalmozási jellegű kiadásokra	20.000.000,-	20.000.000,-	17.747.878,-	2.252.122,-

Fentiek alapján tájékoztatom, hogy a 2.252.122,- Ft maradványösszeg visszautalására levelemmel egyidejűleg intézkedem.

május 27-én megőrt a pénz

Mellékelten megküldöm a teljesült beszerzések eredeti számláinak, valamint a banki bizonylatok hiteles másolatait szíves felhasználásra.

A támogatás biztosítását köszönöm.

Budapest, 2019. május ,, ,,

Tisztelettel:

Meichl Géza r. dandártábornok  
rendőrségi főtanácsos  
igazgató


Melléklet: 26 lap (hitelesített számlák, terhelési bizonylatok, valamint kimutatás)

BRFK I/83/25/2018 Támogatási nyilatkozat  
elismertetése.

### IGAZOLÁSOK

#### 1. Szakmai igazolás

A támogatás cél szerinti felhasználását igazolom.

Dátum: 2019. május 30 Aláírás: 




A támogatás cél szerinti felhasználását az alábbiak miatt nem igazolom:

.....

Dátum: ..... Aláírás: .....

#### 2. Pénzügyi igazolás

Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét .....<sup>17.747.878</sup> Ft összegben igazolom.

Dátum: 2019 JÚN 04 Aláírás (ügyintéző): 

Dátum: 2019 JÚN 05 Aláírás (vezető): 

Támogatott 2.252.122 Ft-ot visszatart az önkormányzat  
számlájára.

Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét az alábbiak miatt nem igazolom:

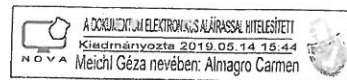
.....

Dátum: ..... Aláírás (ügyintéző): .....

Dátum: ..... Aláírás (vezető): .....

Forgalom típusa	CBA1+MAN - MANUÁLIS
Tranzakció típusa (ISO)	
Kód	CBA1/CBA1/MAN
Összeg	2 252 122,00 HUF
Kezdeményező	
Név	Budapesti Rendőr-főkapitányság
Megbízó számlaszáma	10023002-01451430-00000000
BIC (SWIFT) kód	HUSTHUHB
Bankfiók	Magyar Államkincstár. Budapest
Kedvezményezett	
Név	BUDAPEST FŐV.XI.ÚJBUDA ÖNKO
Kedvezményezett számlaszáma	11784009-15511001 "BP.FŐV.XI.KER.ÚJBUDA ÖNKORMÁNYZATA"
Közlemény	01000/14642-3/2018., S80119-01929
Értéknap/Terhelési nap	2019/05/27
Könyvelés	
Könyvelés dátuma	2019/05/27
Partnerek közti egyedi azonosító	U1011909846
Azonosító adatok	U1011909846
Narratív	NAPKÖZBENI ÁTUTALÁS

Budapest XI. kerület Újbuda Önkormányzat  
2018. évi Támogatás felhasználása



01000/14642-3/2018. ált.

Ssz	Tárgy	Szállító	Számlaszám	Összeg
1	Opel Astra 5 ajtós Enjox+B autó beszerzés	Schiller Autóház Kft	OV01194/2018	4 979 939
2	Opel Astra 5 ajtós Enjox+B autó beszerzés	Schiller Autóház Kft	OV01193/2018	4 979 939
3	1 db 9 fős mikrobusz beszerzés	Schiller Autóház Kft	OV00169/2019	7 698 000
4	1 db 9 fős mikrobusz üzembe helyezésének költsége	Schiller Autóház Kft	OE00182/2019	71 948
5	1 db 9 fős mikrobusz hatósági díja	Schiller Autóház Kft	SAHUD00219/2019	18 052
<b>Összesen:</b>				<b>17 747 878</b>
<b>Maradvány:</b>				<b>2 252 122</b>

Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda  
Polgármesteri Hivatal  
Központi Iktató 3.

Iktatószám: T-10-30/

2019 MÁJ. 16 / 2019

előszám: T-10-29 / melléklet: db 1 / előadó: 2019

## Számia



Eladó <b>SCHILLER AUTÓHÁZ KFT.</b> [H], 1138 Budapest, Váci út 113. 06/1/452-1101, 06/1/452-1102; Fax: 06/1/452-1134		Vevő <b>BUDAPESTI RENDŐR-FŐKAPITÁNYSÁG</b> [H], 1139 BUDAPEST, TEVE U 4-6	
Adóig. szám 10260999-2-41;HU10260999		Adóig. szám 15720388-2-51	
Bankszám 10700024-02267805-51100005		Bankszám	
Hivatkozási szám <b>65V TXP</b>	Fizetés módja Átutalás	Teljesítés 2018.11.30	Kelte 2018.11.23
		Fizetési határidő 2018.12.30	Deviza HUF
			Számla sorszám <b>OV01194/2018</b>
Szj-VtSz	Megnevezés	M. E	Áfa
		Engedmény	Menny.
		Egység ár	Nettó érték
		Számított adó	Bruttó érték

8703 27,0 1,00 4 787 402,00 3 698 827,00 998 683,00 4 697 510,00  
1 088 575 1 382 490

BD68G9IS19A / Opel Astra Enjoy+ 14 XFT

Személy

Hengerfőtartalom: 1399

CIKK ID: 65V TXP

Alvázsám: W0VBD6EC2KG317877

VTSZ: 8703

Rendelészám: 40991

Motorszám: 81182939HA6X0842

Rendszám:

Km óra állás: 0

Forgalomba helyezés:

Gyártási év: 2018

Szín: Summit white

8703	DB	27,0	1,00	46 236,00	46 236,00	12 484,00	58 720,00
Tolatás érzékelő (park pilot)							
8703	DB	27,0	1,00	11 448,00	11 448,00	3 091,00	14 539,00
Gumiszőnyeg							
>Rendszám*	DB	0,0	1,00	8 500,00	8 500,00	0,00	8 500,00
50.20	DB	27,0	1,00	18 500,00	18 500,00	4 995,00	23 495,00
Forgalomba helyezés							
8708	DB	27,0	1,00	75 500,00	75 500,00	20 385,00	95 885,00
Közbeszerzési díj (2%)							
74.30	DB	0,0	1,00	16 290,00	16 290,00	0,00	16 290,00
Műszaki vizsgadíj							
Regisztrációs adó	DB	0,0	1,00	65 000,00	65 000,00	0,00	65 000,00
				Nettó összesen	3 940 301,00	1 039 638,00	4 979 939,00

**Áfa kiváltás**

Áfa típus megnevezése	Áfa %	Adóalap	Áfa érték	Számla érték
27%-os	27,0	3 850 511	1 039 638	4 890 149
ÁFA-körön kívüli	0,0	89 790	0	89 790

**Megjegyzés**

\*Más nevében és helyett beszedett hatósági díj

A számla ellenértékét a KEF KM-ban megadott 10700024-02267805-54700006 számú számlára kérjük utalni.

Áfa összesen 1 039 638,00

Fizetendő 4 979 939,00 Ft

"Eredetivel egyezik"

2019. MAJ 08.

Schiller Autóház Kft.  
1138 Budapest, Váci út 113.  
Adószám: 10260999-2-41

Eladó

Vevő

Készenléti fizetés esetén kamatot számítunk fel

Számia									
Eladó <b>SCHILLER AUTÓHÁZ KFT.</b> [H], 1138 Budapest, Váci út 113. 06/1/452-1101, 06/1/452-1102; Fax: 06/1/452-1134					Vevő <b>BUDAPESTI RENDŐR-FŐKAPITÁNYSG</b> [H], 1139 BUDAPEST, TEVE U 4-6				
Addóg. szám 10260999-2-41; HU10260999					Addóg. szám 15720388-2-51				
Bankszám 10700024-02267805-51100005					Bankszám				
Hivatkozási szám <b>17V VBH</b>	Fizetés módja Átutalás	Teljesítés 2018.11.30	Kelte 2018.11.23	Fizetési határidő 2018.12.30	Deviza HUF	Számia sorszám <b>OV01193/2018</b>			
Szj-Vtksz	Megnevezés	M. E	Áfa	Engedmény	Menny.	Egység ár	Nettó érték	Számlított adó	Bruttó érték

8703 27,0 1,00 4 787 402,00 3 698 827,00 998 683,00 4 697 510,00  
1 088 575 1 382 490

BD68G9I519A / Opel Astra Enjoy+ 14 XFT

Személy

Hengerűrtartalom: 1399

CIKK ID: 17V VBH

Alvázszám: W0VBD6EC2KG317751

VTSZ: 8703

Rendelészám: 40990

Motorszám: B1182979HA6X0039

Rendszám:

Km óra állás: 0

Forgalomba helyezés:

Gyártási év: 2018

Szín: Summit white

8703	DB	27,0	1,00	46 236,00	46 236,00	12 484,00	58 720,00
Tolatás érzékelő (park pilot)							
8703	DB	27,0	1,00	11 448,00	11 448,00	3 091,00	14 539,00
Gumiszőnyeg							
-	DB	0,0	1,00	8 500,00	8 500,00	0,00	8 500,00
>Rendszám*							
50.20	DB	27,0	1,00	18 500,00	18 500,00	4 995,00	23 495,00
Forgalomba helyezés							
8708	DB	27,0	1,00	75 500,00	75 500,00	20 385,00	95 885,00
Közbeszerzési díj (2%)							
74.30	DB	0,0	1,00	16 290,00	16 290,00	0,00	16 290,00
Műszaki vizscadíj							
-	DB	0,0	1,00	65 000,00	65 000,00	0,00	65 000,00
Regisztrációs adó							
Nettó összesen					<b>3 940 301,00</b>	1 039 638,00	4 979 939,00

**Áfa kiváltás**

Áfa kulcs megnevezése	Áfa %	Adóalap	Áfa érték	Számla érték
27%-os	27,0	3 850 511	1 039 638	4 890 149
ÁFA-körön kívüli	0,0	89 790	0	89 790

**Megjegyzés**

\*Más nevében és helyett beszedett hatósági díj

A számla ellenértékét a KEF KM-ban megadott 10700024-02267805-54700006 számú számlára kérjük utalni.

Áfa összesen **1 039 638,00**Fizetendő **4 979 939,00 Ft**

azaz négy millió-kilencszázhetvenkilencezer-kilencszázharminckilenc Ft

**Schiller Autóház Kft.**  
1138 Budapest, Váci út 113.  
Adószám: 10260999-2-41

14.

**Késedelmes fizetés esetén kamatot számítunk fel**MegaSoft 2000 Kft.  
www.megasoft.hu

A számla a MegaSoft 2000 Kft. MGS-IVISZ programrendszerével készült, a 2007. évi CXCVII. az általános forgalmi adóról szóló törvény, valamint a 23/2014. (VI.30.) NGM rendelet előírásainak betartása mellett.

B01-06

"Eredetivel egyezik"

2019. MÁJ. 08.

Vevő



Számla



Adósságtevő <b>SCHILLER AUTÓHÁZ KFT.</b> [H], 1138 Budapest, Váci út 113. 06/1/452-1101, 06/1/452-1102; Fax: 06/1/452-1134 Adóig. szám: 10260999-2-41; HU10260999 Bankszáma: 10300002-10561012-49020012				Vevő <b>BRFK</b> [H], 1139 BUDAPEST, TEVE U. 236. Adóig. szám: 15720388-2-5 Bankszáma:					
Hivalkodási szám	Fizetés módja	Teljesítés	Kelte	Fizetési határidő	Deviza	Számla sorszáma			
75V VZR	Átutalás	2019.03.28	2019.03.28	2019.04.27	HUF	OV00169/2019			
Szj-Vtsz	Megnevezés	M. E	Áfa	Engedmény	Menny.	Egység ár	Nettó érték	Számlított adó	Bruttó érték

GAZDALÁGI IGAZGATÓSÁG  
 Helyettesítő Osztály  
 Érk.: 2019-05-02  
 Érk. sz.: R. 84150

8703 27,0 1,00 7 226 890,00 5 265 440,00 1 421 669,00 6 687 109,00  
 1 961 450 2 491 041

VF06IXL1IAE19A / OPEL VIVARO L2H1 2.9T Combi 1.6 Turbo MT6 S/S (89kW / 120HP)

Személy  
 Hengerűrtartalom:  
 CIKK ID: 75V VZR  
 Alvázszám: W0VJ7H601KV616341  
 VTSZ: 8703  
 Rendelészám: 40904  
 Motorszám: R9MH415C001485  
 Rendszám:  
 Km óra állás: 0  
 Forgalmahelyezés:  
 Gyártási év: 2019  
 Szín: Casablanca White

Regisztrációs adó	DB	0,0	1,00	85 000,00	85 000,00	0,00	85 000,00
8703 Alap fényezés	DB	27,0	1,00	0,00	0,00	0,00	0,00
8703 Connect black	DB	27,0	1,00	37 795,00	37 795,00	10 205,00	48 000,00
8703 Fix panel, tolóablakkal, bal oldalon	DB	27,0	1,00	40 000,00	40 000,00	10 800,00	50 800,00
8703 Hátsó ablaktörő (+c49-hátsó ablak páramentesítő)	DB	27,0	1,00	45 000,00	45 000,00	12 150,00	57 150,00
8703 Központi zár, 3 gombos kulcs szelektív ajtónyitással	DB	27,0	1,00	15 000,00	15 000,00	4 050,00	19 050,00
8703 Local combi business edition csomag (csak ezzel együtt)	DB	27,0	1,00	496 253,00	496 253,00	133 988,00	630 241,00
8703 Parkoló asszisztens hátul	DB	27,0	1,00	75 000,00	75 000,00	20 250,00	95 250,00
8703 Tolóajtó, tolóablakkal, jobb oldalon	DB	27,0	1,00	20 000,00	20 000,00	5 400,00	25 400,00
				Nettó összesen	6 079 488,00	1 618 512,00	7 698 000,00

Áfa kigyűjtés

Áfakulcs megnevezése	Áfa %	Adóalap	Áfa érték	Számla érték
27%-os	27,0	5 994 488	1 618 512	7 613 000
ÁFA-körön kívüli	0,0	85 000	0	85 000

\*Eredetivel egyezik\*

2019. MÁJ 08.

*[Handwritten signature]*

Áfa összesen **1 618 512,00**

Fizetendő **7 698 000,00 Ft**

azaz hétmillióhatszázkilencvennyolcezer Ft

Schiller Autóház Kft.  
 Schiller Autóház Kft.  
 1138 Budapest, Váci út 113.  
 Tel.: 452-1100  
 Adószám: 10260999-2-41

Butkai Zoltán Alezredes

Vevő

Késedelmes fizetés esetén kamatot számítunk fel

ELSZÁMOLVA





**Díjbekérő**  
 Számviteli bizonylat


Eladó <b>SCHILLER AUTÓHÁZ KFT.</b> [H], 1138 Budapest, Váci út 113. 06/1/452-1101, 06/1/452-1102; Fax: 06/1/452-1134		Vevő <b>BRFK</b> [H], 1139 BUDAPEST, TEVE U. 46. Addig. szám: 15720388-2-51 Bankszám: 10300002-10561012-48020012		7870	
Addig. szám: 10260999-2-41; HU10260999		Addig. szám: 15720388-2-51		Bankszám: 10300002-10561012-48020012	
Hivatkozási szám <b>75V VZR</b>	Fizetés módja <b>Átutalás</b>	Teljesítés <b>2019.03.28</b>	Kelte <b>2019.03.28</b>	Fizetési határidő <b>2019.04.27</b>	Deviza <b>HUF</b>
Szj-Vtsz	Megnevezés	M. E	Áfa	Engedmény	Menny.
				Egység ár	Nettó érték
					Számított adó
					Bruttó érték

Szj-Vtsz	Megnevezés	M. E	Áfa	Engedmény	Menny.	Egység ár	Nettó érték	Számított adó	Bruttó érték
75.11	>Vagyonszerzési illeték	DB	0,0	0	1,00	0,00	0,00	0,00	0,00
75.11	>Törzskönyv+forgalmi eng.	DB	0,0	0	1,00	0,00	0,00	0,00	0,00
-	>Rendszám*	DB	0,0	0	1,00	8 500,00	8 500,00	0,00	8 500,00
-	>Vizsgálat díja M1 kat.	DB	0,0	0	1,00	9 552,00	9 552,00	0,00	9 552,00
<b>VF06DXL1IAE19A / OPEL VIVARO L2H1 2.9T Combí 1.6 Turbo MT6 S/S (89kW / 120HP)</b> Személy Hengerűrtartalom: CIKK ID: 75V VZR Alvázsám: W0VJ7H601KV616341 VTSZ: 8703 Rendelészám: 40904 Motorszám: R9MH415C001485 Rendszám: Szín: Casablanca White									
<b>Nettó összesen</b>							<b>18 052,00</b>	0,00	<b>18 052,00</b>

**Áfa kiváltás**

Áfakulcs megnevezése	Áfa %	Adóalap	Áfa érték	Számla érték
ÁFA-körön kívüli	0,0	18 052	0	18 052

Áfa összesen **0,00**  
 Fizetendő **18 052,00 Ft**  
 azaz tizennyolcezer-ötvenkettő Ft

# ELSZÁMOLVA

"Eredetivel egyezik"

2019 MÁJ 08.

Butkai Zoltán Alezredes  
 Vevő

Schiller Autóház Kft.  
 1138 Budapest, Váci út 113.  
 5. Tel.: 452-1101  
 Adószám: 10260999-2-41

Vevőként, aláírással igazolom, hogy a fenti tételek eredeti bizonylatait átvettem.  
 Más nevében és helyett beszédett pénzeszközöket tartalmaz.  
 A bizonylat közvetített szolgáltatást tartalmaz.

**Késedelmes fizetés esetén kamatot számítunk fel**

Cépjárműben  
nevezés

**ADOMÁNYOZÁSI SZERZŐDÉS**  
10.000.000,- Ft értékhatár feletti

amely létrejött egyrészről, a

Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzat  
(székhelye: 1113 Budapest, Bocskai út 39-41.; adószáma: 1573546-2-43;  
képviselésében eljár: dr. Hoffmann Tamás polgármester)  
mint **Adományozó** (a továbbiakban: Adományozó),

másrészről a


**Budapesti Rendőr-főkapitányság**  
(székhelye: 1139 Budapest, Teve utca 4-6.; adószáma: 15720388-2-51; képviselésében  
eljár: Bucsek Gábor r. vezérőrnagy rendőrségi főtanácsos Budapest rendőrfőkapitánya)  
mint **Kedvezményezett** (a továbbiakban: Kedvezményezett),

- a továbbiakban együttesen: Felek - között az alulírott napon és helyen az alábbi tartalommal:

1. Adományozó kijelenti, hogy bruttó 20.000.000,-Ft, azaz bruttó húszmillióforint támogatást nyújt – a Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzat Képviselő-testülete 2018. évi költségvetéséről szóló 1/2018. (01. 23.) számú rendeletének megfelelően – a Kedvezményezett részére, amely kizárólag a Budapesti Rendőr-főkapitányság XI. kerületi Rendőrkapitányság részére gépjármű és eszközbeszerzés céljára fordítható.
2. Adományozó kijelenti, hogy a szerződés alapján biztosított pénzüsszeg tekintetében rendelkezési joga nem korlátozott.
3. Kedvezményezett kötelezettséget vállal arra, hogy a támogatás összegét az 1. pontban meghatározott célra használja fel oly módon, hogy az fedezetet nyújtson a kifizetést terhelő közterhekre is.
4. Adományozó nyilatkozik, hogy a szerződés aláírásának időpontjában adóhatóságnál, vámhatóságnál, társadalombiztosítási szervnél esedékessé vált, nyilvántartott köztartozása nincs, melyre vonatkozó nyilatkozat jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezi.
5. A támogatás biztosítása átutalással történik a Kedvezményezett Magyar Államkincstárnál vezetett 10023002-01451430-00000000 számú számlájára, amelyet Adományozó a szerződés hatályba lépését követő 15 napon belül folyósít.
6. A támogatás teljes összege 2019. 04. 30. -ig használható fel.
7. Kedvezményezett köteles a támogatás összegét egyéb pénzeszközeitől elkülönítetten kezelni, illetve nyilvántartani arra figyelemmel, hogy a támogatás felhasználásának mértékéről Adományozó megkeresésére naprakész információkkal szolgáljon.
8. Adományozó jogosult a támogatás felhasználását ellenőrizni, ennek során Kedvezményezettől az ellenőrzéshez szükséges adatokat bekérni.
9. A támogatás elszámolásának határideje: 2019. 05. 30.

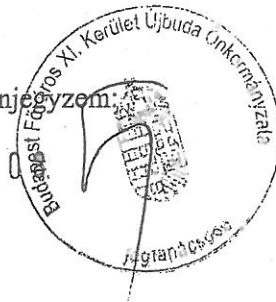
10. Amennyiben Kedvezményezett nem a jelen szerződésben meghatározott célra használja fel a támogatás összegét, illetőleg annak egy részét, vagy a jelen szerződésben vállalt elszámolási kötelezettségét elmulasztja, köteles a támogatás összegét, illetőleg annak a céllal ellentétes módon felhasznált részét az erre vonatkozó felszólítás kézhezvételétől számított 8 napon belül visszafizetni.
11. Jelen szerződés mindennemű módosítása és kiegészítése kizárólag írásos formában - a Felek előzetes egyeztetésével és kölcsönös egyetértésével - történhet.
12. A megállapodás megkötéséhez a gazdasági helyettes államtitkár a BM/7378-2/2018. számú iratban hozzájárult.
13. Adományozó jelen szerződés aláírásával hozzájárul nevének és székhelye címének kezeléséhez, a Rendőrség honlapján történő közzétételéhez.
14. Jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény rendelkezései az irányadók. Felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződésből eredő jogvitákat elsősorban békés úton, egyeztetés útján kívánják megoldani.
15. Jelen szerződés a Felek kölcsönös aláírásának napján, amennyiben a szerződést a Felek nem ugyanazon a napon írják alá, úgy az a későbbi aláírás időpontjában lép hatályba.
16. Jelen szerződést a Felek elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, jóváhagyólag aláírják.

Budapest, 2018.

  
 dr. Hoffman Tamás  
 polgármester  
 Budapest Főváros XI. kerület  
 Újbuda Önkormányzata  
 Adományozó  
 2018 MÁJ. 17

jogi szempontból ellenjegyzem:  
 Budapest,

2018 MÁJ 17

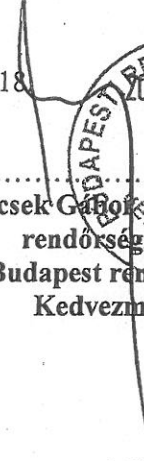


pénzügyi szempontból ellenjegyzem:

Budapest 2018 MÁJ 14.



Budapest, 2018.

  
 Bucsek Gábor, vezérőrnagy  
 rendőrségi főtanácsos  
 Budapest rendőrfőkapitánya  
 Kedvezményezett

jogi szempontból ellenjegyzem:

Budapest, 2018 ÁPR 16.

dr. Nyéki Tamás

jogtanácsos

2017. ÉVI XXIV. TÖRVÉNY

Budapesti Rendőr-főkapitányság

1557 Budapest, PF.: 1

Cím: 1139 Budapest, Teve utca 4-6.

Tel.: 06-1-443-5000 31-318 Fax: 06-1-443-52-29

E-mail: nyekij@budapest.police.hu

pénzügyi szempontból ellenjegyzem:

Budapest 2018

